



NAGYKANIZSA
MEGYEI JOGÚ VÁROS

POLGÁRMESTERE

ELŐTERJESZTÉS

**Nagykánizsa Megyei Jogú Város Közgyűlése
Jogi, Nemzetpolitikai és Közrendi
Bizottsága**

2025. március 06-i soron kívüli ülésére

Napirend címe: Javaslat a nemzetiségi önkormányzatokkal kötendő működési célú pénzeszköz-átadás megállapodások elfogadására

Készítette: Dr. Horváth Eszter jogi ügyintéző 
Dr. Lakó Imre jogtanácsos 

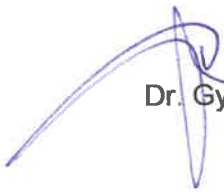
Ellenőrizte: Dr. Termecz Marianna aljegyző, jegyzői kabinetvezető 

Egyeztetve: Dr. Fodor Csaba alpolgármesterrel 
Kunics György gazdálkodási osztályvezetővel 

Melléletek:

1. melléklet – megállapodás működési célú pénzeszköz-átadásról (RNÖ)
2. melléklet - megállapodás működési célú pénzeszköz-átadásról (HNÖ)
3. melléklet - megállapodás működési célú pénzeszköz-átadásról (NNÖ)

Törvényességi szempontból ellenőrizte:


Dr. Gyergyák Krisztina
jegyző

Tisztelt Bizottság!

Nagykanizsa Megyei Jogú Város Önkormányzata 2025. évi költségvetéséről szóló 9/2025. (II.26.) önkormányzati rendelet 1/12. mellékletében a Közgyűlés a nemzetiségi önkormányzatok 2025. évi támogatására az alábbi összegű működési célú pénzeszközöket biztosítja:

- **Roma Nemzetiségi Önkormányzat: 10 000 000 Ft,**
- **Horvát Nemzetiségi Önkormányzat: 5 000 000 Ft,**
- **Német Nemzetiségi önkormányzat: 1 500 000 Ft.**

A nemzetiségi önkormányzatok részére a működési támogatást a velük kötött Közigazgatási Szerződés alapján negyedévente arányosan – a tárgynegyedév első hónapja 30. napjáig kell átutalni.

Az első támogatási rész átutalása a Helyi Önkormányzat költségvetési rendeletének elfogadását követő 30 napon belül történik. Az első negyedévi kifizetés határidejét 2025. március 26. napjában célszerű meghatározni.

Az előterjesztés mellékletét képező – a 2025. évi működési célú támogatások kifizetésére vonatkozó – pénzeszköz-átadási megállapodás-tervezetek a nemzetiségi önkormányzatokkal előzetesen egyeztetésre kerültek.

Kérem a Tisztelt Bizottságot, hogy a megállapodásokat megtárgyalni, és az alábbi határozati javaslatokat elfogadni szíveskedjen.

Határozati javaslat

Nagykanizsa Megyei Jogú Város Közgyűlésének Jogi, Nemzetpolitikai és Közrendi Bizottsága

- a) Nagykanizsa Megyei Jogú Város Önkormányzata és Nagykanizsa Megyei Jogú Város Roma Nemzetiségi Önkormányzata által a 2025. évre kötendő működési célú pénzeszköz-átadási megállapodást aláírásra alkalmasnak tartja, ellene jogilag nem emel kifogást,
- b) Nagykanizsa Megyei Jogú Város Önkormányzata és Nagykanizsa Megyei Jogú Város Horvát Nemzetiségi Önkormányzata által a 2025. évre kötendő működési célú pénzeszköz-átadási megállapodást aláírásra alkalmasnak tartja, ellene jogilag nem emel kifogást,
- c) Nagykanizsa Megyei Jogú Város Önkormányzata és Nagykanizsa Megyei Jogú Város Német Nemzetiségi Önkormányzata által a 2025. évre kötendő működési célú pénzeszköz-átadási megállapodást aláírásra alkalmasnak tartja, ellene jogilag nem emel kifogást.

Határidő: 2025. március 26.

Felelős: Horváth Jácint polgármester

(Operatív felelős: Dr. Termecz Marianna jegyzői kabinetvezető)

(A határozat elfogadásához egyszerű szótöbbség szükséges.)

Nagykanizsa, 2025. március 5.


Horváth Jácint
polgármester



Iktatószám: NK/02/31-...../2025.

KÖZIGAZGATÁSI SZEMPONTBÓL
ELLENŐRIZVE

MEGÁLLAPODÁS

működési célú pénzeszköz – átadásról

Amely létrejött egyrészről **Nagykanizsa Megyei Jogú Város Önkormányzata** (székhelye: 8800 Nagykanizsa, Erzsébet tér 7., törzsszáma: 734444, adószáma: 15734446-2-20), képviselében: Horváth Jácint polgármester (a továbbiakban: Önkormányzat), másrészről **Nagykanizsa Megyei Jogú Város Roma Nemzetiségi Önkormányzata** (székhelye: Nagykanizsa, Teleki u. 14., törzsszáma: 666907, adószáma: 16898509-1-20) képviselében: Teleki László elnök (a továbbiakban: Roma Nemzetiségi Önkormányzat) között az alábbi helyen és időben az alábbi feltételek szerint:

1. Nagykanizsa Megyei Jogú Város Önkormányzata 2025. évi költségvetéséről szóló 9/2025. (II.26.) önkormányzati rendelet 1/12. mellékletének 2. sora alapján az **Önkormányzat a 2025. évben 10.000.000.- Ft, azaz Tízmillió forint összegű működési célú pénzeszközt ad át a 2. pontban foglaltak szerint a Roma Nemzetiségi Önkormányzat részére.**
2. A pénzeszközt az Önkormányzat – a 2024. november 18-án kelt, 2024. december 01-jétől hatályos NK/02/97-30/2024. számú közigazgatási szerződés VII. 3.2. pontja szerint - negyedévente az alábbi ütemezés szerint utalja át a Roma Nemzetiségi Önkormányzat OTP Bank Nyrt.-nél vezetett **11749015 - 16898509** számú fizetési számlájára:

Határidő:	Átadott pénzeszköz összege: (Ft)
2025. március 26.	2.500.000.-
2025. április 30.	2.500.000.-
2025. július 30.	2.500.000.-
2025. október 30.	2.500.000.-
Összesen:	10.000.000.-

3. Az Önkormányzat az átadott pénzeszközt a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 80. §-ában meghatározott nemzetiségi önkormányzati működés személyi és tárgyi feltételeinek biztosítására, a működéssel kapcsolatos végrehajtási feladatok ellátására, a Teleki u. 14. szám alatti ingatlan használatával kapcsolatban felmerülő ÁFA és rezsiköltség, valamint fenntartási költségek fedezetének biztosítására nyújtja. Az Önkormányzat hozzájárul ahhoz, hogy a fenti feladatok finanszírozására fel nem használt pénzüsszeget a nemzetiségi önkormányzat egyéb, a nemzetiségek jogairól szóló törvényben meghatározott feladatai ellátására használja fel.
4. A Roma Nemzetiségi Önkormányzat kötelezettséget vállal arra, hogy az átadott pénzeszközt a 3. pontban meghatározott feladatokra fordítja.
5. Felek megállapodnak abban, hogy a költségvetési évben fel nem használt pénzeszköz a költségvetési évet követő évben a 3. pontban meghatározott feladatokra felhasználható.

6. A megállapodásban nem szabályozott kérdésekben a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény, a Nagykanizsa Megyei Jogú Város Önkormányzata 2025. évi költségvetéséről szóló 9/2025. (II.26.) önkormányzati rendelet, valamint a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény rendelkezései az irányadóak.

Jelen megállapodást a felek átolvasás és értelmezés után, mint akaratukkal mindenben megegyezőt írták alá.

Nagykanizsa, 2025. március ...

Nagykanizsa Megyei Jogú Város
Önkormányzata
képviselőjében:
Horváth Jácint
polgármester

Nagykanizsa Megyei Jogú Város
Roma Nemzetiségi Önkormányzata
képviselőjében:
Teleki László
elnök

Nagykanizsa Megyei Jogú Város Közgyűlésének Jogi, Nemzetpolitikai és Közrendi Bizottsága/2025. (III.06.) számú határozata alapján aláírásra alkalmas.

MEGÁLLAPODÁS

működési célú pénzeszköz – átadásról

Amely létrejött egyrészről **Nagykanizsa Megyei Jogú Város Önkormányzata** (székhelye: 8800 Nagykanizsa, Erzsébet tér 7., törzsszáma: 734444, adószáma: 15734446-2-20), képviselében: Horváth Jácint polgármester (a továbbiakban: Önkormányzat), másrészről **Nagykanizsa Megyei Jogú Város Horvát Nemzetiségi Önkormányzata** (székhelye: Nagykanizsa, Rozgonyi u. 1., törzsszáma: 666918, adószáma: 16899311-1-20), képviselében: Vargovics József Árpádné elnök (a továbbiakban: Horvát Nemzetiségi Önkormányzat) között az alábbi helyen és időben az alábbi feltételek szerint:

1. Nagykanizsa Megyei Jogú Város Önkormányzata 2025. évi költségvetéséről szóló 9/2025. (II.26.) önkormányzati rendelet 1/12. mellékletének 1. sora alapján az **Önkormányzat a 2025. évben 5.000.000,- Ft, azaz Ötmillió forint összegű működési célú pénzeszközt ad át a 2. pontban foglaltak szerint a Horvát Nemzetiségi Önkormányzat részére.**
2. A pénzeszközt az Önkormányzat – a 2024. november 18-án kelt, 2024. december 01-jétől hatályos NK/02/98-26/2024 számú közigazgatási szerződés VII. 3.2. pontja szerint - negyedévente az alábbi ütemezés szerint utalja át a Horvát Nemzetiségi Önkormányzat OTB Bank Nyrt.-nél vezetett **11749015 - 16899311** számú fizetési számlájára:

Határidő:	Átadott pénzeszköz összege: (Ft)
2025. március 26.	1.250.000,-
2025. április 30.	1.250.000,-
2025. július 30.	1.250.000,-
2025. október 30.	1.250.000,-
Összesen:	5.000.000,-

3. Az Önkormányzat az átadott pénzeszközt a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 80. §-ában meghatározott nemzetiségi önkormányzati működés személyi és tárgyi feltételeinek biztosítására, a működéssel kapcsolatos végrehajtási feladatok ellátására, a Rozgonyi u. 1. szám alatti ingatlan használatával kapcsolatban felmerülő ÁFA és rezsiköltség, valamint fenntartási költségek fedezetének biztosítására nyújtja. Az Önkormányzat hozzájárul ahhoz, hogy a fenti feladatok finanszírozására fel nem használt pénzösszeget a nemzetiségi önkormányzat egyéb, a nemzetiségek jogairól szóló törvényben meghatározott feladatai ellátására használja fel.
4. A Horvát Nemzetiségi Önkormányzat kötelezettséget vállal arra, hogy az átadott pénzeszközt a 3. pontban meghatározott feladatokra fordítja.
5. Felek megállapodnak abban, hogy a költségvetési évben fel nem használt pénzeszköz a költségvetési évet követő évben a 3. pontban meghatározott feladatokra felhasználható.

6. A megállapodásban nem szabályozott kérdésekben a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény, a Nagykanizsa Megyei Jogú Város Önkormányzata 2025. évi költségvetéséről szóló 9/2025. (II.26.) önkormányzati rendelet, valamint a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény rendelkezései az irányadóak.

Jelen megállapodást a felek átolvasás és értelmezés után, mint akaratukkal mindenben megegyezőt írták alá.

Nagykanizsa, 2025. március

.....
Nagykanizsa Megyei Jogú Város
Önkormányzata
képviselőjében:
Horváth Jácint
polgármester

.....
Nagykanizsa Megyei Jogú Város
Horvát Nemzetiségi Önkormányzata
képviselőjében:
Vargovics József Árpádné
elnök

Nagykanizsa Megyei Jogú Város Közgyűlésének Jogi, Nemzetpolitikai és Közrendi Bizottsága .../2025. (III.06.)
számú határozata alapján aláírásra alkalmas.

Iktatószám: NK/02/55-...../2025.

MEGÁLLAPODÁS

működési célú pénzeszköz – átadásról

TÖRVÉNYESÉGI SZEMPONTBÓL
ELLENŐRIZVE

Amely létrejött egyrészről **Nagykanizsa Megyei Jogú Város Önkormányzata** (székhelye: 8800 Nagykanizsa, Erzsébet tér 7., törzsszáma: 734444, adószáma: 15734446-2-20), képviseletében: Horváth Jácint polgármester (a továbbiakban: Önkormányzat), másrészről **Nagykanizsa Megyei Jogú Város Német Nemzetiségi Önkormányzata** (székhelye: Nagykanizsa, Király u. 47., törzsszáma: 778181, adószáma: 15778185-1-20) képviseletében: Lancsák József Ferenc elnök (a továbbiakban: Német Nemzetiségi Önkormányzat) között az alábbi helyen és időben az alábbi feltételek szerint:

1. Nagykanizsa Megyei Jogú Város Önkormányzata 2025. évi költségvetéséről szóló 9/2025. (II.26.) önkormányzati rendelet 1/12. mellékletének 3. sora alapján az **Önkormányzat a 2025. évben 1.500.000.- Ft, azaz Egymillió-ötszázezer forint összegű működési célú pénzeszközt ad át a 2. pontban foglaltak szerint a Német Nemzetiségi Önkormányzat részére.**
2. A pénzeszközt az Önkormányzat – a 2024. november 18. napján kelt, 2024. december 01-jétől hatályos NK/02/43-13/2024. számú közigazgatási szerződés VII. 3.2. pontja szerint - negyedévente az alábbi ütemezés szerint utalja át a Német Nemzetiségi Önkormányzat OTP Bank Nyrt.-nél vezetett **11749015 - 15778185** számú fizetési számlájára:

Határidő:	Átadott pénzeszköz összege: (Ft)
2025. március 26.	375.000.-
2025. április 30.	375.000.-
2025. július 30.	375.000.-
2025. október 30.	375.000.-
Összesen:	1.500.000.-

3. Az Önkormányzat az átadott pénzeszközt a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 80. §-ában meghatározott nemzetiségi önkormányzati működés személyi és tárgyi feltételeinek biztosítására, a működéssel kapcsolatos végrehajtási feladatok ellátására, a Király u. 47. szám alatti ingatlan használatával kapcsolatban felmerülő ÁFA és rezsiköltség, valamint fenntartási költségek fedezetének biztosítására nyújtja. Az Önkormányzat hozzájárul ahhoz, hogy a fenti feladatok finanszírozására fel nem használt pénzüsszeget a nemzetiségi önkormányzat egyéb, a nemzetiségek jogairól szóló törvényben meghatározott feladatai ellátására használja fel.
4. A Német Nemzetiségi Önkormányzat kötelezettséget vállal arra, hogy az átadott pénzeszközt a 3. pontban meghatározott feladatokra fordítja.
5. Felek megállapodnak abban, hogy a költségvetési évben fel nem használt pénzeszköz a költségvetési évet követő évben a 3. pontban meghatározott feladatokra felhasználható.

6. A megállapodásban nem szabályozott kérdésekben a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény, a Nagykanizsa Megyei Jogú Város Önkormányzata 2025. évi költségvetéséről szóló 9/2025. (II.26.) önkormányzati rendelet, valamint a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény rendelkezései az irányadóak.

Jelen megállapodást a felek átolvasás és értelmezés után, mint akaratukkal mindenben megegyezőt írták alá.

Nagykanizsa, 2025. március ...

.....
Nagykanizsa Megyei Jogú Város
Önkormányzata
képviselésében:
Horváth Jácint
polgármester

.....
Nagykanizsa Megyei Jogú Város
Német Nemzetiségi Önkormányzata
képviselésében:
Lancsák József Ferenc
elnök